

Prot.: 226

Lione, 1 settembre 2014

## ACCORDO DI COLLABORAZIONE CULTURALE

L'Istituto Italiano di Cultura a Lione (di seguito IIC), con sede in 45 rue de la Bourse -69002 Lyon, Francia, rappresentato dalla Dottoressa **Loredana Lorenzo**, Addetto per gli Affari Culturali,

e

il Dott. **Umberto Guidoni**, Astronauta, Astrofisico e Divulgatore, nato a Roma il 18 agosto 1954,

di seguito denominati anche le **Parti**, definiscono di comune accordo un contratto di collaborazione culturale, secondo le seguenti condizioni.

### Art.1 – Oggetto

L'Istituto Italiano di Cultura organizza un incontro tenuto dal Dott. Umberto Guidoni con il pubblico dell'IIC, riguardante la sua carriera di ricercatore, astronauta e autore, in data 22 settembre 2014, alle ore 19:00, presso i locali dell'Istituto Italiano di Cultura, siti al 45 rue de la Bourse -69002 Lyon, Francia.

La data e il programma sono stati preventivamente concordati a mezzo posta elettronica intercorsa tra l'IIC e la Segreteria del Dott. Guidoni.

L'IIC potrà utilizzare le foto fornite dal Dott. Guidoni per la divulgazione e la pubblicità dell'evento (sito web dell'Istituto, pagina Facebook, newsletter, pubblicità sui quotidiani locali, ecc.).

### Art. 2 – Condizioni finanziarie dell'Accordo

Per la partecipazione del Dott. Guidoni all'iniziativa si è stabilito un compenso di **Euro mille/00 (1.000/00= Euro) netti**.

La somma sopra indicata sarà versata ad opera prestata dall'IIC a mezzo bonifico bancario, previa avvenuta regolare esecuzione della conferenza, sul conto corrente intestato al Dott. Umberto Guidoni.

L'IIC applicherà sul compenso pattuito la ritenuta d'acconto.

L'Istituto Italiano di Cultura prenderà in carico inoltre:

- il viaggio aereo A/R Roma Fiumicino –Lione Saint-Exupéry, volo Air France, andata il 22 settembre, ritorno il 23 settembre 2014;
- il pernottamento (inclusa la prima colazione e la tassa di soggiorno) del Dott. Umberto Guidoni presso il Grand Hotel Boscolo di Lione, per le notti dal 22 (check-in) al 23 settembre 2014 (check-out);
- un interprete italiano-francese, francese-italiano.

**Art.3 – Mancata effettuazione della conferenza per causa di forza maggiore**

Nell'ipotesi in cui la conferenza non potesse avere luogo per documentate cause di forza maggiore, riconosciute tali dalla legge italiana e francese, il presente Accordo sarà considerato risolto.

**Art.5 – Inadempienza**

In caso di inadempienza del presente Accordo (esclusi i casi di forza maggiore), resta ferma la facoltà di risolvere l'eventuale contenzioso secondo la normativa in vigore.

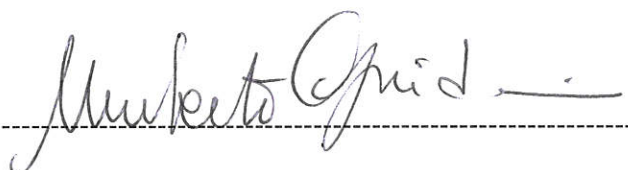
Il presente documento viene redatto in **due esemplari originali**.

**Per l'Istituto Italiano di Cultura di Lione**

Loredana Lorenzo

  
-----

**Dott. Umberto Guidoni**

  
-----